

II

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων δεν απαιτείται δημοσίευση)

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 30ής Νοεμβρίου 2006

για τον καθορισμό της θέσης που πρόκειται να υποστηριχθεί, εξ ονόματος της Κοινότητας, στην Επιτροπή Επισιτιστικής Βοήθειας όσον αφορά την παράταση της σύμβασης για την επισιτιστική βοήθεια του 1999

(2006/906/ΕΚ)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ:

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 181 σε συνδυασμό με το άρθρο 300 παράγραφος 2 δεύτερο εδάφιο,

την πρόταση της Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Η σύμβαση για την επισιτιστική βοήθεια του 1999 (εφεξής η «σύμβαση») συνάφθηκε από την Κοινότητα με την απόφαση 2000/421/Ε⁽¹⁾ και παρατάθηκε με τις αποφάσεις της Επιτροπής Επισιτιστικής Βοήθειας τον Ιούνιο του 2002, τον Ιούνιο του 2003 και τον Ιούνιο του 2005, ώστε να συνεχίσει να ισχύει έως τις 30 Ιουνίου 2007.

(2) Η περαιτέρω παράταση της σύμβασης για ένα έτος είναι προς το συμφέρον της Κοινότητας και των κρατών μελών της. Σύμφωνα με το άρθρο XXV στοιχείο β) της σύμβασης, η παράταση εξαρτάται από το εάν η σύμβαση για την εμπορία σιτηρών του 1995 θα συνεχίσει να ισχύει κατά την ίδια περίοδο. Η Επιτροπή, η οποία εκπροσωπεί την Κοινότητα στην Επιτροπή Επισιτιστικής Βοήθειας, θα πρέπει επομένως να εξουσιοδοτηθεί με απόφαση του Συμβουλίου να ψηφίσει υπέρ αυτής της παράτασης,

Άρθρο μόνο

Η θέση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας στο πλαίσιο της Επιτροπής Επισιτιστικής Βοήθειας είναι να ψηφίσει υπέρ της παράτασης της σύμβασης για την επισιτιστική βοήθεια του 1999 για περαιτέρω χρονική περίοδο ενός έτους, υπό τον όρο ότι η σύμβαση για την εμπορία σιτηρών του 1995 θα συνεχίσει να ισχύει για την ίδια περίοδο.

Η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να υποστηρίξει τη θέση αυτή στο πλαίσιο της Επιτροπής Επισιτιστικής Βοήθειας.

Βρυξέλλες, 30 Νοεμβρίου 2006.

Για το Συμβούλιο

Η Πρόεδρος

L. HYSSÄLÄ

⁽¹⁾ ΕΕ L 163 της 4.7.2000, σ. 37.